# KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1036/2005

## (2005. gada 1. jūlijs),

## ar kuru groza Regulu (EK) Nr. 2535/2001, ar ko nosaka sīki izstrādātus noteikumus par to, kā piemērot Padomes Regulu (EK) Nr. 1255/1999 attiecībā uz piena un piena produktu importa režīmu un tarifu kvotu atvēršanu

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1999. gada 17. maija Regulu (EK) Nr. 1255/1999 par piena un piena produktu tirgus kopējo organizāciju ([1]), un jo īpaši tās 29. panta 1. punktu,

tā kā:

(1) Komisijas Regulā (EK) Nr. 2535/2001 ([2]) *inter alia* noteikti sīki izstrādāti noteikumi par to, kā pienam un piena produktiem piemērojams importa režīms, kas paredzēts Eiropas nolīgumos starp Kopienu un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un dažām Centrāleiropas un Austrumeiropas valstīm, no otras puses. Lai īstenotu koncesijas, kuras paredzētas Padomes un Komisijas Lēmumos 2005/430/EK ([3]) un 2005/431/EK ([4]) par papildprotokolu noslēgšanu Eiropas nolīgumiem, ar ko izveido asociāciju starp Eiropas Kopienām un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Bulgāriju un Rumāniju, no otras puses, lai ņemtu vērā Čehijas Republikas, Igaunijas Republikas, Kipras Republikas, Ungārijas Republikas, Latvijas Republikas, Lietuvas Republikas, Maltas Republikas, Polijas Republikas, Slovēnijas Republikas un Slovākijas Republikas pievienošanos Eiropas Savienībai, jāatver jaunās importa tarifa kvotas un jāpalielina dažas esošās kvotas, sākot no 2005. gada 1. jūlija, kas ir papildprotokolu spēkā stāšanās datums.

(2) Padomes Regulā (EK) Nr. 747/2001 ([5]) paredzēts, ka kvota nr. 09.1302 attiecībā uz dažiem Izraēlas izcelsmes lauksaimniecības produktiem, jāpārvalda "rindas kārtībā" saskaņā ar 308.a līdz 308.c pantu Komisijas 1993. gada 2. jūlija Regulā (EEK) Nr. 2454/93, ar ko nosaka īstenošanas noteikumus Padomes Regulai (EEK) Nr. 2913/92 par Kopienas Muitas kodeksa pieņemšanu ([6]). Šī kvota jāņem vērā Regulā (EK) Nr. 2535/2001.

(3) Regulas (EK) Nr. 2535/2001 XII pielikumā ir atsauce uz iestādi, kas izdod sertifikātus Kiprā, un tā jāsvītro sakarā ar Kipras pievienošanos Eiropas Savienībai.

(4) Tādēļ attiecīgi jāgroza Regula (EK) Nr. 2535/2001.

(5) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Piena un piena produktu pārvaldības komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

*1. pants*

Regulu (EK) Nr. 2535/2001 groza šādi.

1) Ar šo aizstāj 5. panta b) punktu:

"b) kvotas, kas paredzētas Padomes un Komisijas Lēmumos 2005/430/EK (*) un 2005/431/EK (**);

(*) OV L 155, 17.6.2005., 1. lpp.
(**) OV L 155, 17.6.2005., 26. lpp."

2) Šādi groza 19.a pantu:

a) ar šo aizstāj 1. punktu:

"1. Saistībā ar Padomes Regulā (EK) Nr. 312/2003 (*) un (EK) Nr. 747/2001 (**) paredzētajām un šīs regulas VIIa pielikumā noteiktajām kvotām piemēro Regulas (EEK) Nr. 2454/93 308.a līdz 308.c pantu.

(*) OV L 46, 20.2.2003., 1. lpp.
(**) OV L 109, 19.4.2001., 2. lpp."

([1]) OV L 160, 26.6.1999., 48. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 186/2004 (OV L 29, 3.2.2004., 6. lpp.).
([2]) OV L 341, 22.12.2001., 29. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 810/2004 (OV L 149, 30.4.2004., 138. lpp.).
([3]) OV L 155, 17.6.2005., 1. lpp.
([4]) OV L 155, 17.6.2005., 26. lpp.
([5]) OV L 109, 19.4.2001., 2. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 503/2005 (OV L 83, 1.4.2005., 13. lpp.).
([6]) OV L 253, 11.10.1993., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 883/2005 (OV L 148, 11.6.2005., 5. lpp.).

b) ar šo aizstāj 4. punktu:

"4. Pazemināto nodokļa likmi piemēro, ja uzrādīts izcelsmes apliecinājums, kas izdots saskaņā ar Nolīguma ar Čīles Republiku III pielikumu vai Nolīguma ar Izraēlu 4. protokolu."

3) Regulas I pielikuma B daļu aizstāj ar šīs regulas I pielikuma tekstu.

4) Regulas VIIa pielikumu aizstāj ar šīs regulas II pielikuma tekstu.

5) Regulas XII pielikumā svītro rindiņu attiecībā uz Kipru.

*2. pants*

Šī regula stājas spēkā trešajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šīs regulas 1. panta 1. un 3. punktu piemēro no 2005. gada 1. jūlija.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2005. gada 1. jūlijā

*Komisijas vārdā —*
*Komisijas locekle*
Mariann FISCHER BOEL

*I PIELIKUMS*

**"I.B**

TARIFA KVOTAS ATBILSTĪGI EIROPAS NOLĪGUMIEM STARP KOPIENU UN BULGĀRIJU UN RUMĀNIJU

1. **Produkti, kuru izcelsme ir Rumānijā**

| Kvotas numurs | KN kods | Apraksts (1) | Piemērojamais nodoklis (% no *MFN*) | Daudzums (tonnas) | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | | | Gada kvota No 1.7.2005. līdz 30.6.2006. | Ikgadējais palielinājums no 2006. gada 1. jūlija un pēc tam |
| 09.4771 | 0402 10 19<br>0402 21 11 | Sausais vājpiens | Bez nod. | 1 500 | 0 |
| | 0402 21 19<br>0402 21 91 | Pilnpiena pulveris | | | |
| 09.4772 | 0403 10 11<br>0403 10 13<br>0403 10 19<br>0403 10 31<br>0403 10 33<br>0403 10 39 | Jogurts, nearomatizēts | Bez nod. | 1 000 | 0 |
| | 0403 90 11<br>0403 90 13<br>0403 90 19<br>0403 90 31<br>0403 90 33<br>0403 90 39<br>0403 90 51<br>0403 90 53<br>0403 90 59<br>0403 90 61<br>0403 90 63<br>0403 90 69 | Citi, nearomatizēti | | | |
| 09.4758 | 0406 | Siers un rūgušpiena biezmasa | Bez nod. (2) | 3 000 | 200 |

2. **Produkti, kuru izcelsme ir Bulgārijā**

| Kvotas numurs | KN kods | Apraksts (1) | Piemērojamais nodoklis (% no *MFN*) | Daudzums (tonnas) | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | | | Gada kvota No 1.7.2005. līdz 30.6.2006. | Ikgadējais palielinājums no 2006. gada 1. jūlija un pēc tam |
| 09.4773 | 0402 10<br>0402 21 | Sausais vājpiens<br>Nesaldināts pilnpiena pulveris | Bez nod. (2) | 3 300 | 300 |
| 09.4675 | 0403 10 11<br>0403 10 13<br>0403 10 19<br>0403 10 31<br>0403 10 33<br>0403 10 39 | Jogurts, nearomatizēts | Bez nod. | 770 | 70 |
| 09.4660 | 0406 | Siers un rūgušpiena biezmasa | Bez nod. (2) | 7 000 | 300 |

(1) Neatkarīgi no kombinētās nomenklatūras interpretācijas noteikumiem produktu apraksta formulējums ir uzskatāms tikai par orientējošu, un preferenču sistēmu saistībā ar šo pielikumu nosaka pēc KN kodiem. Ja minēti *ex* KN kodi, tad preferenču sistēmas piemērojamību nosaka, pamatojoties uz KN kodu un atbilstošo aprakstu kopā.
(2) Šī koncesija ir piemērojama tikai tiem produktiem, uz ko neattiecas nekādas eksporta subsīdijas."

*II PIELIKUMS*

*"VIIa PIELIKUMS*

1. **Tarifa kvota atbilstīgi I pielikumam asociācijas nolīgumā ar Čīles republiku**

| | | | | Ikgadējais daudzums (tonnas) (bāze = kalendārais gads) | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Kvotas nr. | KN kods | Apraksts (1) | Piemērojamā nodokļa likme (% no MFN nodokļa) | no 1.2.2003. līdz 31.12.2003. | 2004 | kgadējais palielinājums no 2005. gada |
| 09.1924 | 0406 | Siers un rūgušpiena biezmasa | Atbrīvojums | 1 375 | 1 500 | 75 |

2. **Tarifa kvota atbilstīgi VII pielikumam regulā (EK) Nr. 747/2001 attiecībā uz dažiem Izraēlas izcelsmes lauksaimniecības produktiem**

| | | | | Ikgadējais daudzums (tonnas) (bāze = kalendārais gads) | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Kvotas nr. | KN kods | Apraksts (1) | Piemērojamais nodoklis | 2004 | 2005 | 2006 | Turpmāk, no 2007. gada |
| 09.1302 | 0404 10 | Sūkalas un pārveidotas sūkalas | Atbrīvojums | 824 | 848 | 872 | 896 |

(1) Neatkarīgi no kombinētās nomenklatūras interpretācijas noteikumiem produktu apraksta formulējums ir uzskatāms tikai par orientējošu, un preferenču sistēmu saistībā ar šo pielikumu nosaka pēc KN kodiem. Ja minēti ex KN kodi, tad preferenču sistēmas piemērojamību nosaka, pamatojoties uz KN kodu un atbilstošo aprakstu kopā."